

CONVENIO DE COOPERACIÓN CIENTIFICA DE RED INTERNACIONAL DE INVESTIGACIÓN Y FORMACIÓN A LA INVESTIGACIÓN

Entre

La **Universidad Nacional de Córdoba**, Argentina, representada por la Decana de la Facultad de Filosofía y Humanidades, Doctora Carolina Scotto;

La **Universidad Nacional de Rosario**, Argentina, representada por su Rector, CPN Ricardo Suárez;

La **Universidad Nacional de Salta**, Argentina, representada por su Rector, Doctor Víctor Omar Viera;

La **Universidad Simón Bolívar de Caracas**, Venezuela, representada por su Decano de Investigación y Desarrollo, Doctor José Luis Feijóo;

La **Universidad de la República - Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación**, Uruguay, representada por su Rector, Doctor Rafael Guarga y su Decano, Doctor Adolfo Elizaincín;

y la **Universidad Charles de Gaulle - Lille 3**, Francia, representada por Presidente, Doctor Philippe Rousseau,

Se acuerda lo siguiente :

Artículo 1

Las seis Universidades mencionadas deciden asociar sus esfuerzos en materia de investigación, constituyendo entre ellas una red temática cuyos objetivos son :

- Contribuir al mejoramiento de la formación de los futuros doctores organizando seminarios itinerantes, favoreciendo su movilidad y el sistema de co-tutela de tesis;
- Proceder al intercambio de los trabajos de investigación en el área de la construcción de la figura del héroe nacional, figura en la que se funda la identidad nacional y la identidad colectiva latinoamericana.

Este convenio concierne tanto el área de trabajos de campo como la relativa a un corpus compuesto de textos literarios, o la relativa a otras producciones culturales de América latina.

- Crear una página web que funcionará simultáneamente como medio de publicación de trabajos en proceso. Ella será un foro de discusión y un espacio de intercambio de datos y de información bibliográfica.
- Publicar los resultados de estudios hechos por los miembros de la red.

1/3

Artículo 2

El título de esta red es :

HISTORIAS Y HÉROES EN PAPEL (área cultural América latina - siglos XIX y XX).

Artículo 3

Con este fin, las Instituciones asociadas desarrollan, cada año, un programa de investigaciones preciso, organizando un seminario itinerante o jornadas de estudio. Este será definido por los responsables del proyecto y llevado a cabo por ellos mismos, con la participación de los equipos de investigación participantes de la red.

Los profesores investigadores, responsables del proyecto, son :

Ricardo Lionel Costa y Danuta Teresa Mozejko, Profesores, responsables del Proyecto *La construcción de los héroes como proyecto de identidad nacional*, Universidad Nacional de Córdoba, Argentina,

Alicia Chibán y Elena Altuna, Profesoras, Responsable y co-responsable del Proyecto N° 803 *El tiempo fundacional de la Independencia en la ficción contemporánea. Memoria del archivo*, Universidad Nacional de Salta, Argentina,

Lelia Area, Profesora , Universidad Nacional de Rosario,

Alicia Ríos y Javier Lasarte, Profesora, Universidad Simón Bolívar, Caracas, Venezuela,

Hugo Achugar, Profesor, y los equipos del Centro de Estudios Interdisciplinarios sobre Uruguay - CEIU - y del Centro de Estudios Interdisciplinarios Iarinoamericanos - CEIL -, de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación, Universidad de la República, Montevideo, Uruguay,

Julio Premat, Profesor y Norah Giraldi Dei Cas, Maître de Conférences, miembros del equipo CREATHIS (*Creación e Historia en la cultura hispánica, latinoamericana, lusista e italiana*), Universidad Charles de Gaulle - Lille 3, Francia .

Artículo 4

La Institución anfitriona que acepta acoger, una vez por año y en alternancia, el seminario itinerante o las jornadas de estudio organizadas por la red facilitará, de acuerdo a su reglamentación y a sus posibilidades, los medios necesarios para el normal funcionamiento del evento (infraestructura y logística y, eventualmente, alojamiento). Cada equipo, según sus modalidades habituales, se hará cargo de los gastos de desplazamiento de sus miembros que participen de la reunión de la red.

Artículo 5

La red así constituida puede extenderse a otras Universidades. Cada extensión da lugar a la firma de un acuerdo.

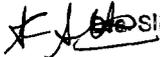
Artículo 6

El presente acuerdo entra en vigencia desde el momento en que el convenio sea ratificado por los seis co-firmantes. Se establece por una duración de tres años, renovables por acuerdo tácito.

R.A

El presente acuerdo podrá ser revocado en cualquier momento por alguna de las partes, con la condición de informar a los demás miembros universitarios por carta certificada, con tres meses de antelación.

Córdoba, 2000

 SILVIA CAROLINA SCOTTO
DECANA

Facultad de Filosofía y Humanidades

Decana de la Facultad de Filosofía y Humanidades, Universidad nacional de Córdoba, Argentina



Rosario, 2000


Rector de la Universidad Nacional de Rosario, Argentina

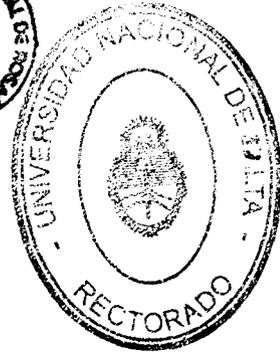
Cont. RICARDO SUAREZ
RECTOR



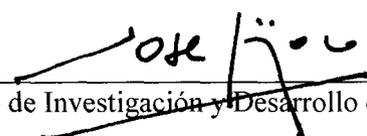
Salta, 06 de Junio 2000/1

Rector de la Universidad Nacional de Salta, Argentina

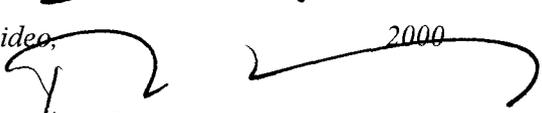
Dr. VICTOR OMAR VIERA
RECTOR



Caracas, 20 JUNIO 2000/1


Decano de Investigación y Desarrollo de la Universidad Simón Bolívar, Caracas, Venezuela

Montevideo, 2000


RAFAEL GUARGA
Rector de la Universidad de la República, Uruguay

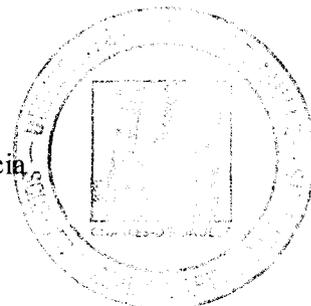
Montevideo, 22 Noviembre 2000


Decano de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación
Universidad de la República, Uruguay



Villeneuve d'Ascq, 22 Novembre 2000


Presidente de l'Université Charles de Gaulle - Lille III, Francia





ACCORD DE COOPÉRATION SCIENTIFIQUE D'UN RESEAU INTERNATIONAL DE RECHERCHE ET DE FORMATION A LA RECHERCHE

Entre

L'Universidad Nacional de Córdoba, Argentine, représentée par le Doyen de la Faculté de Lettres, Mme Carolina Scotto,

L'Universidad Nacional de Rosario, Argentine, représentée par son Recteur, M. Ricardo Suárez,

L'Universidad Nacional de Salta, Argentine, représentée par son Recteur, M. Victor Omar Viera,

L'Universidad Simon Bolívar de Caracas, Venezuela, représentée par son Doyen, Recherche et Développement, M. José Luis Feijóo,

L'Universidad de la República, Faculté de Humanidades y Ciencias de la Educación, Montevideo - Uruguay, représentée par son Recteur M. Rafael Guarga, et le Doyen de la Faculté de Lettres, M. Adolfo Elizaincín,

Et **l'Université Charles de Gaulle - LILLE 3, France**, représentée par son Président, M. Philippe Rousseau,

Est convenu ce qui suit :

Article 1

Les six Universités mentionnées ci-dessus décident d'associer leurs efforts de recherche en constituant entre elles un réseau thématique, dont les buts sont les suivants :

- optimiser la formation des doctorants en organisant des séminaires tournants et favoriser leur mobilité et le système de co-tutelle de thèses;
- procéder à l'échange des travaux de recherche dans le domaine de la construction de la figure du héros national, point d'ancrage de l'identité nationale et de l'identité collective latino-américaine. Cet échange concernera aussi bien le domaine des travaux de terrain, que des travaux de recherche portant sur un corpus de textes littéraires et sur d'autres productions culturelles de l'Amérique latine;
- créer une page web qui servira de moyen de publication de travaux en cours. Elle deviendra un forum de discussion et un espace d'échange des données et d'information bibliographique;
- publier les résultats des travaux des membres du réseau.

1/3

Article 2

Le titre de ce réseau est :

HISTOIRES ET HEROS DE PAPIER (aire culturelle Amérique latine - XIXe et XXe siècles).

Article 3

Les Institutions ainsi associées développent à cette fin, chaque année, par l'intermédiaire d'un séminaire tournant ou des journées d'études, un programme de recherche précis. Celui-ci est défini par les responsables du projet et mené à bien par eux-mêmes, avec la participation des équipes de recherche qui les entourent.

Les responsables du projet sont les enseignants - chercheurs :

M. Ricardo Lionel Costa et Mme. Danuta Teresa Mozejko, Professeurs, Responsables du Projet *La construction des héros en tant que projet d'identité nationale*, Universidad Nacional de Córdoba, Argentina ,

- Mme Lelia Area, Professeur, Universidad Nacional de Rosario, Argentina ,

- Mme. Alicia Chibán et Mme Elena Altuna, Professeurs, Co-Responsables du Projet N° 803 *Le temps constitutif de l'Indépendance dans la fiction contemporaine. Mémoire de l'archive*, Universidad Nacional de Salta, Argentina ,

- Mme. Alicia Ríos et M. Javier Lasarte, Professeurs, Universidad Simón Bolívar, Caracas, Venezuela ,

- M. Hugo Achugar, Professeur, et les équipes de recherche du Centre d'Etudes Interdisciplinaires sur l'Uruguay -CEIU- et du Centre d'Etudes Interdisciplinaires sur l'Amérique latine -CEIL-, de la Facultad de Humanidades y Ciencias de la Educación - Universidad de la República, Montevideo, Uruguay,

- M. Julio Premat, Professeur, et Mme Norah Giraldi Dei Cas, Maître de Conférences, membres de CREATHIS (*Création et Histoire dans le monde hispanique, latino-américain, lusiste et ilalien*), Université Charles de Gaulle - Lille 3, France.

Article 4

Selon ses règles et ses possibilités, l'Institution partenaire qui accepte d'accueillir, à tour de rôle, une fois par an, le séminaire tournant ou les journées d'étude organisées par le réseau, assurera également les frais afférents à l'organisation de ces séminaires ou ces journées d'études (infrastructure, logistique et, éventuellement, hébergement). Chaque Université, aussi, pourvoira, selon ses modalités habituelles, aux frais de déplacement de ses propres ressortissants.

Article 5

Le réseau thématique ainsi constitué peut s'élargir à d'autres Universités. Chaque extension donnera lieu à un avenant.

Article 6

Le présent accord entre en vigueur dès l'instant où la convention a été ratifiée par les six cosignataires. Il est établi pour une durée de trois ans, renouvelable par tacite reconduction.

Le présent accord pourra être dénoncé à tout moment par l'une ou l'autre des parties contractantes, sous réserve d'en informer les autres Universités par lettre recommandée avec préavis de trois mois.

A Córdoba, le

2000

[Signature]

Dra. SILVIA CAROLINA SCOTTO
DECANA
Facultad de Filosofía y Humanidades

Doyen de la Faculté de Lettres de l'Universidad Nacional de Córdoba, Argentine



A Rosario,

2000

[Signature]

Cont. RICARDO SUAREZ
RECTOR

Recteur de l'Universidad Nacional de Rosario, Argentine



A Salta, le 05

Jun

2000/1

[Signature]

Doyen de la Faculté de Lettres de l'Universidad Nacional de Salta, Argentine
Dice "Doyen de la Faculté de Lettres" debe decir "Recteur"

Dr. VICTOR OMAR VIERA Vale 05/04/2001
RECTOR

A Caracas, le 20 JUN

2000/1

[Signature]

Doyen, Recherche et Développement de l'Universidad Simon Bolívar de Caracas, Venezuela

A Montevideo, le

27/12/ 2000

[Signature]

RAFAEL GUARGA

RECTOR

Recteur de l'Universidad de la República, Uruguay

A Montevideo, le

22 Novembre 2000

[Signature]

Doyen de la Faculté de Humanidades de l'Universidad de la República, Uruguay



A Villeneuve d'Ascq, le

22 Novembre 2000

[Signature]

Président de l'Université Charles de Gaulle - Lille III, France

